Special Section of the Control of th



Mr. 37

Donnerstag, den 15. Ceptember 1904.

19. Jahrgang

# Die Ruffen-Anleihe in Sicht.

Bäterchen fühlt große Blage, Sat beim nen'ften Bollvertrage Schon ein Auge sugebrüdt, Denn bie bofe gelbe Raffe hat ihm was am Zeug geflickt.

Baterchen barf's Gelb nicht fconen Bleich fünfhundert Millionen Möcht er, als ber Liebe Lohn, Borgen burch Minister Witte In Berlin bei Mendelsfohn.

Baterchen will Binfen geben Und ben Rurs nicht überheben, Aber fallt bloß nicht brauf rein! Denn bei Baterchen im Staate Scheint febr bieles faul gu fein!

Wan Wan.

Nachbrud verboten.

## Was es Alles auf der Weltausftellung umfonft ju effen gibt.

Bon DR. b. Bieberftein.

Fisch importirte Freundin in ber Weltausstellung herumgeführt bom Induftrie- und Manufatturpalafte, bom Runft- und Ertiehungsgebände, von den "Freien Künsten", dem "Bergban und Minen" sowie von all den Staatengebänden hatte sie wohl das Hauptsächlichste gesehen, nun erklärte sie mir, sie sei körperlich und geistig "sertig", d. h. all des Schauens und Bewunderns und Lernens mide — kein Bunder, auf dieser weitläusigsten und unbequemsten aller Ausstellungen, die selbst am Meisten unter ihrer Größe leibet! -

"Komm' her," so meinte ich, "heute wollen wir uns mal so einen gang leichten und lustigen Tag machen, lustig und billig bagu, - benn ich werbe bich babin führen, wo es umfonft gu effen gibt."

"Umsonst?" fragte meine Freundin ungläubig, "na davon habe ich bisher noch nichts gemerkt, die meisten Plage, auf der Ausstellung, wo wir bisher agen, waren theuer und schlecht -

"Ja, gans umfonft", erwiderte ich, "ich schwöre bir, nicht ei-ten Gent foll uns unfer Lunch, und durchaus fein blot faltes

(das mittägliche Frühftud bier) heute koften; — und reich wird es fein und mannigfaltig, und besonders gesund und lehrreich da-- benn ich werbe mit dir geben in das Agrifulturgebäube, bas bu in feiner ungeheuren Ausbehnung, in ber Reichhaltigfeit seiner Exhibits boch auch gesehen haben mußt. Dort in ber Mufter - Nahrungsmittel - Ausstellung gibt es fast überall "Kost-proben", — Muster ohne Werth. Die Amerikaner sind ein praktisches Bolf, Beit und Dube fparen, bas ift bas Problem, bas fie überall lösen wollen, das dokumentirt fich auch hier; — fie wollen ihren Sausfrauen immer mehr das Rochen und Baden ersparen, - benn wer ift hier so bald im Stande, sich eine Röchin zu hal-Und fo bereiten fie in fabritmäßiger topbenfierter Sorm eine Menge von Speifen vor, die ju ihrer Fertigftellung und Berwendung bann nur noch leichten Aluftochens, ober allein bes Erwarmtwerbens ober ber Berdunnung bedurfen, falls fie nicht an und für sich schon ganglich fertig sind. — Es interessirt mich selber fehr, diese gang amerikanische Sektion noch bes Rüberen fennen gu lernen. Da war ja ein fostlich Bilb neulich in einem illustrirten Sonntagsblatt. Gin Chepaar, ihren "Einzigen" ben Sund, an ber Leine, jum Erbarmen mager alle brei, sieht man in diese Nahrungsmittelsestion hineinspaziren, — wie sie hinauskommen, sind sie zum Ausplagen gerundet, — der Mops natürlich mit. — Bersuchen also auch wir, wie weit wir kommen, es lohnt sich immerhin. Schon allein die so sauber und appetitlich und dit gelleibeten Amerikanerinnen, fofern es nicht gerabe Regerinnen find, in den wirklichen Ruchen hantiren gu feben, ift eine Freude. Im Westflügel bes hochgelegenen Aderbaupalaftes, ber schon an und für sich, mit all ben in ihn hineingebauten Bavillons und Pavillonchen, bas Staunen meiner Freundin erreg-te, angelangt, meinte ich: "So, nun wollen wir doch aber nicht so gans planlos vorgeben, sonbern ein gewisses Menn für un-fer "free lund,", bessen ja fonft nur bie herren in Bier-Salous theilhoftig merben machen." theilhaftig werben, machen."
"Auch bas noch?" lachte bie Gefährtin.

"Gewiß, es ist boch beffer, als Alles burcheinander fpeifen. Sangen wir also bier mit einem Gläschen on: Es Aft frischer Weinbeerensaft, ber ohne jede Gährung in Flaschen aufbewahrt wird, er ist so gut wie alfoholfrei, angenehm und mild im Geschnod, und doch von guter Wirkung auf den Magen. So — es schmedt nach mehr, nicht wahr? nun wollen wir zur Suppe übergehen, ziehst du da ein Täßchen Tomaten, oder Haferinppe oder solche von Kasao vor? Sieh nur, wie schnell es geht, das heiße Wasser aus jenem blizenden Kessel über dem Gastocher wird über einen Lössel von des schon gewürzten kondensitzten Tomatenbreis gegoffen und die auherordentlich schmadhafte Speise ist fertig. Aber tomm, schau bir auch biese reizende Rakaokiiche naber an, — wirft sie nicht wie ein Bilb im Rahmen mit ben

fauberen Girls, alle nach bem befannten Rettamebitd "Ein Schofolabemädchen" angefleibet, mit den braunen Röcen, ben blanen Jacchen und weißen holländischen Mullhäubchen? Ra also, — ich denke, wir nehmen jest das Gemüse, den dem wir ebenfalls einige Auswahl haben. — Wir wenden uns wohl zuerst in jene fleine Ruche, wo ein neues Pflangenfett bas fehr billig ift, das "Cereol" bemonstrirt wird, und man bor unseren Augen bie allerfeinsten Fritturen ausführt. Ich sehe, heute ist Kartoffeltag, ein ander Mal gibt es Gebäcke. — Sind fie nicht beliciös biefe trufperig geröfteten Kartoffelicheiben, gleich ben frangofischen pommes frites, die wir in Deutschland noch immer bergebens nachzuahmen fuchen? - Co, nun bitte, nimm bier nebenan gleich ein Schalchen mit ben fleinen weißen Bohnen, bie gwar angewärmt, doch fertig aus Buchfen tommen; — so wie hier in Tomatensauce schon zurecht gemacht, find sie für jeden Saushalt zu empfehlen. Alh, heut' gibt es auch noch eine Urt von pi-kant eingemachter Gellerie auf Craders? Do bon life Eraders? Ber in Amerita ift, muß Craders lieben lernen, biefe magenahnlichen, vieredigen, bunnen, trodenen Rafes aus Beigenmehl, bie eigentlich nach garnichts schmeden und boch gang angenehm find. - Gewöhne bich an fie, man trifft fie überall. - Gieb nur, bie freundliche Dig aus ber Gemufe-Konservenfabrit reicht bir als Extrasouvenir noch eine fleine niedliche grune Gurte, als Krawattennabel zu tragen, thank pou, Ma' am.

Run tommen wir wohl jum "Fifch", - ebenfalls auf Cratfers erhaltit bu bier eine Probe bon in Buchfen eingemachten Mlasta-Lachs, - ju 20 Cents die gange Buchfe, - fo nun noch einen Klads ber steifen Majonnansesauce barauf, — es mundet wirklich prächtig. Was nun weiter? Auf Fleisch mußt du in diefem Gebiet bier ichon verzichten meine Liebe, man ichwurmt bier mehr fürs Begetarische. Budem ist ja Fleisch in vielen Kreisen nicht mehr "modern", man hält es oft nicht für gesund, und tann seine Rährstoffe auch in anderen Formen, — bie subem "ästhetischer" sind genießen. — Da kommen wir schon von selbst zur Hauptsache hier, zur großen Abtheilung ber sogenannten "Bure foob", ber "reinen Rahrungsmittel". - Die meisten bon ihnen find aus Getreibesorten bergeftellt, bu mertft es, wir find im Aderbaugebäube: Aber wirklich, es ist eine Spezialität von Amerika die ganz großartig ist, dieses was man auch nennt: "breatfast food", und wovon Einiges sich sicher auf jedem häuslichen Frühltückstisch findet. — Sie preisen diese Sachen an, daß sie leicht verdaulich sind, die Musteln und Nerven stärken, und alle Magenübel heilen. Nun "reiglose" Nahrung ist es gewiß. - Wir wollen nun 'mal proben und prufen, ob wir bon "bruben", etwas in biefer Begiehung fernen und annehmen ton-

"Aber", warf meine Freundin schüchtern ein, "sollen wir auch bas Alles umsonst uns barbieten laffen? Mir ist es schon

peinlich."

"Heilige Unschuld", lachte ich. "Du weißt boch, daß das Alles Reklame ist, klug und geschickt ausgeübte Reklame. Diese winzigen Portionchen, die zusammen natürlich doch etwas Großes ausmachen, bringen ihnen ficher auch einen großen Gewinn; sie thun nur, was sich lohnt. Wie sagte mir neulich einer dieser Aussteller: "Ach was, Inserate, die liest man slüchtig, vergißt man schnell, — aber solche Proben, man versucht, — es gefällt, man bestellt und so fort." —Es wird nämlich hier durchaus nicht verlangt, daß man diese Sachen gleich hier käussich erwirdt, es heißt nur immer: "Bestellen Sie bei Ihrem nächsten grocer (Vistualienhändler), da erhalten Sie es." Co zwingen die Fabriten benn auch gleich die Kleinhandler, fich ihre Fabritwaare zu halten. — Bei all' biefen "Bure foods" wußte man aber wirklich nicht, wo ansangen, zubem diese versligten Namen, aus benen man gar nicht flug werben fann und bie an allerhand verrückte Reflameplakate erinnern, die man überall an Mauern und Zäunen sieht .— Da lesen wir nun auch hier bei einem ber Aussteller: "Bita-Bita", die neue Gesundheits-Nahrung. — Es macht Alte jung, erhält die Zühne und versetzt Euren Magen in eine gelinde pritelnde Empfindung, so daß Ihr ein wenig lachen müßt (!), ba 3hr Euch fo gut babei fühlt. Rehnt ein Probepadchen heim. Guer grocer halt es, thut er es nicht, so last es uns wissen, bamit wir ihn hängen lassen, weil er bas Bure food-Gefet vergewaltigt. Die Kinder fampfen um es, "Bita-Bita." Bir versuchten also Bita-Bita, bas aus "gerollten" ober wie wir fagen, breit gequetschten Beigenfornern befteht, ebenfo wie "Excilo" bas auch viel gebraucht wird. — Dann fuhren wir fort mit "Grape nuts", für bas eine ungeheure Reflametrommel gerührt wird, und daß aus einer Urt geröftetem Getreibe befteht, gleich dem hier bei allen großen und fleinen Kindern so sehr be-liebten "Bap-Corn". — Die Grape-nuts mit Cream (d. h. Sahne) und Buder find nicht gu verachten. Ferner tamen "Chafte", ein Bure food, gemacht aus Gerste und Artischoden an die Reihe, sowie auch "D'Teen" und Wheat Stew, eine Weizengrüße, die did getocht, mit Buter und Sahne gegessen wird, dann noch

Dat steat, Corn slitters und wie sonst noch die Sachen alle bei-ben. Wir waren sehr befriedigt und meinten, daß unsere tulina-rischen Kenntnisse sehr bereichert waren, All ber Reis- und Wois-fuchen, sweet-corn, wie man hier den Mais nennt, ist ja in ungabligen Formen ein Sauptnahrungsmittel, ben Saferbreis ufm. wollten wir lieber ein andermal guiprechen, benn ich meinte, wir mußten boch noch ein Blagchen für ben Nachtisch laffen. Co nahmen wir benn ein Schalchen von ber in herrlicher Farbe prangenben Gelatinefpeife, Die ebenfalls in wenigen Minuten fabrigirt wurde, wie ein Portionchen von "Gis" mit bem fich bier wohl eine neue Gismaschine einführen wollte. Bei einem solchen epulenten "Lunch" barf boch aber bas "Obst" nicht fehlen, und ba es zu spät war um zum Agrifulturpalaft, mit ber reichen Ausftellung feiner Früchte gu manbern, wo es immer gute Menichen gibt, die da Aepfel ober Pfirfiche ober gar eine Graße-fruit austheilen, die man bei uns auch nicht tennt, fo ein Mittelbing gwischen Drange und Bitrone, fo schlug ich vor in die nabe Californische Abtheilung besselben Gebandes au geben, wo wundervolle gefochte Bachplaumen, aus bem fruchtbaren Canta Clara County kommend, auf Tellerchen zum Berspeisen präsentirt werden. Im vorigen Jahr hat dieser Landstrich, wie man uns hier erzählte 90 Millionen Bfund biefer Riefenpflaumen produgirt, ober Die Salfte ber nordameritanischen Gesammtproduktion und hier finden fie nun fo viel Beifall, daß töglich einige Tausend an die Bestder abgehen. Auch wundervolle, frische Feigen, in Alfohol ton-fervirt, gibt man umsonst zu toften. Gludliches Californien. Um nun noch ben gang richtigen Abichluß eines amerifanischen "Lunch" du haben, fehlte nur noch ber Raffee. Auch biefer war nicht fern, und ich schlug meiner Gefährtin bor, um ben interessanten Bergleich ju haben, querft ben von wirklichen Kaffeebohnen gefertigten gu nehmen, und bann etwas weiterhin ben bon "Beigen", ben man pries, daß er in tüuschender Weise nachgeahmt werbe. Wir fanden auch biefen wirklich annehmbar und gang vorzüglich für Jene, welche gar ju gerne ein "Schalden" ober mehr robmen, und benen ber echte Trant graufam vom Argte verboten wurde. Auch gu allerhand gang frifden und heißen Bebaden wurben wir freundlichst eingelaben, gibt es boch auch bier fleine Batfereien, in benen die Gute ber angepriesenen, oft schon mit Me-baillen ausgezeichneten Mehlsorten, schlagend bemonstrirt wird. - Bir zogen es aber bor, allerliebste fleine Gadchen, gefüllt mit Golb mebal flour" als Frei-Probe mitzunehmen, und tofteten nur von ben Ruchen, die an Ort und Stelle aus "Bananenmehl" gebaden wurden, — eine neue Erfindung nämlich. Es soll ganz besonders "nahrhaft" sein, also Borsicht, — immerhin ift es ja aber gut, wenn es tünftig Mehl für Schlanke und Mehl für Starte geben wird.

Befriedigt zogen wir von bannen. "War es nicht wirflich hubsch", fragte ich meine Freundin, "amufant und lehrreich ba-

"Gewiß", antwortete sie, "nein, das hätte ich doch nicht gebacht, bag man auf biefer thenerften aller Ausftellungen ganglich umfonft lunchen fann!"

And ein Grund.

Der Menich thut meift, was ihm behagt, Wobei er nur gar wenig fragt Rach Ethit, Brauch, Staatsbürgerpflicht. Juchhei! Un Gründen fehlt's ibm nicht, Mit benen er fich felbft entschulbigt, Und wenn er bem Egoismus bulbigt. Wer aber ift ber schlimmfte Christ? Ber ift ber größte Egoift? Der Mann, ber nur bie Freiheit muhlt, Sich nicht verlobt, fich nicht vermählt, Der nicht fein Gelb verwendet heiter Bur feine Gattin Commertleiber, Bur Binterroben, Gute, Mügen, Brillanten, Sanbichuh, Bruff'ler Spigen, Der Mann, ber alles felbft verbraucht Im Großftabtleben untertaucht, Der ftets nur bie Lotale liebt, Wo es ben ältsten Rheinwein gibt, Wo Mebhuhn mit Champagnerfraut, Wo feingetrüffelter Fafan Junggefellen lodte an. Das ift ber Mann; ber bofe Chrift, Der riefengroße Egoift, Der burch die Welt geht forgenleer Und Grunde bat, wie Canb am Deer, Und zu entschuld'gen ftets auf's neu Die unerhörte Cheschen: Mis er einft wollt' ein Brantchen bolen,

Da wurden theuer grad die Koblen, Zwei Jahre brauf, als biefer Jant Schon turg borm Standesamte stand 2118 alles recht mar im Geleife. Da . . . stieg bas Schweinefleisch im Preise Die Leberwurst vor allen Dingen War absolut nicht zu erschwingen. Und diefes Jahr — o Kreus, o Leid — Infolge großer Trodenheit Und unerhörter Connengluth - - bie Kartoffeln gar nicht gut Die gelben fehlen ungeheuer Und "magnum bonum" find febr theuer Wer benft bei Sungersnoth im Land Un Beirath und an Cheftanb?

Wau Wau.

# Jumor im Berliner Gerichtssaal.

Der Musiling ber "Schaber." Der Mufiter Dito Muller ift ein auf feine Runft febr ftolger herr, er fonnte es gar nicht bertragen, als Leute, bie feiner Deinung nach gar nichts von Dufit verftanden, fich tabelnd über feine Leiftungen und bie Leiftungen jeiner Rollegen aussprachen. Er erwiderte fo beleibigend, bag er von vier herren wegen Beleibigung angeflagt murbe.

Richter: Bei welcher Gelegenheit beleibigten Gie bie Berren? Angeft.: 3d habe boch bie herrn jar nich beleibigt. Umje-tehrt wirb'n Schuh braus. Die ha'm mir in' höchsten Frabe an die Rinftler-Ehre jefaßt, un bet id mir fo wat nich fo inftede, bet is boch nich mehr, wie richtig. Wie't tam, bet möchte id bier mal in Jejenwart von det gange Jerichtsvafahren aus'nanderseben, posito, jeset bem Falle, bet id bet berf.

Richter: Bewiß burfen Gie bas, bagn find Gie ja bier.

Angeff.: Da benn man gu in Jottes Ramen. - 3d habe unter die herrn Balbiere een' Freind, un der ergablte mir, bet bie herrn Schaber een' jrogen Bafferflimbim nach'n Duggelfee machen bhaten un ba bot id nu bie herrn Schaber meine Dienfte an un fe anticuten mir ooch mit acht Munneten, een Kiston, eene Trompete, zwee Hörner, zwee Tenorhörner, eene Posaune, un eenen Tuba. Un an det Fest blusen wir, wat wa blasen könn', schon us't Schiff. Die Herrn Balbiere soffen schon uf't Schiff wie bie Unten, aber benten Gie, fe haben for unfere Kehlen, die bei det Blasen bald ausgetrodnet waren, wat je-bracht? Nich in de Tüte; erschi'n Dußend Mal mußte id brum bitten. Dabei ichrien fe alle, ooch wat be Beibsen waren, bet be Musite 'ne "faule" Blase ware. Ba spielten nich jeniejend, un wat wa spielten, bet jesiel se nich. Kaum war'n wa braußen, in't Lotal, bo machten wa Ronzertmufite, scheene fcmachtige Lieber un so wat, aber wat vasteht benn ber Bauer von Jurkensalate. Ra un bann in Walb ba blus det Quartett, "Wem Gott will rechte Junst erweisen." Id blus nich mit, da kam eener von Balbiervorstand ran und meente: "Ich habe det Lied schon ville schenerer jeblasen jehört", also er wollte mir'n Ding rinwirjen. Aber ich sachte druß: "Ich din ooch schon mal besser balbiert jewor'n!" Bei de Ricksahrt wieder us'n Dampser, da singen die Schaber an ju jroblen, vierftimmig follte bet find, et war aber nich an bem, etwa vielleicht funfzigftimmig. Ge fangen "Scheen is de Arbeet, scheen is de Arbeet, man muß ja bloß die Arbeet jut vasiehn; scheen is de Arbeet, scheen is de Arbeet, wa wollen feene Arbeet febn." Da fchrie id ja nu allerdings mang: "Ihr Schaber, Ihr fingt ja als hättet Ihr be iroße Behe in't Maul!" Un nu hadten se alle uf mir sos, am liebsten hatten se mir über Bocht jeschmissen. Wie nu Eener saachte: "Die Musike ankschieren wa nich mehr", da wurde id wise un nannte den Vorstand dußlich, det muß id ja zujeden, un Kassern, —det muß id ooch zujeben un Schafsköppe, bet muß ich ja ooch — — -Richter: Na, bas reicht ja aus

Der Angeflagte wird ju 30 M. Gelbftrage verurthein.

Angekl.: Ja, bet reicht aus. Go ville ha'f an bet Jeschäft nich vadient. Aber fo is et imma, wenn man mit be Kunft mang be Schabers tommt. Genmal un nich wieber.



Schneibig. Baron (im Bazar): "Hundert Thaler vieses eiende Liger-fell?" (Zum Kutscher): "Bahnhof! Jean, werde selbst einen schie-zen gehen!" Bergebens bestürmten bie Gallier bas hinterquartier ber Ro mer (Winterquart, ftatt hinterquartier.)

Mus Frighens Auffag. Rachbem Obpffeus bas Schiff bestiegen hatte legte er fic auf feinen binteren Theil gur Rube.

In ber Buchbanblung. Kunde: "Ich bitte um Goethes Berke." Kommis: "Bedauere, sind momentan nicht da; aber mit et-was Achnlichem kann ich bienen."

## Mus ben Tit-Bits. Der ichlaue Bertäufer.

Sie wollte Strumpfe taufen, aber bie geftreiften Sachen, bie ihr bon bem liebensmurdigen Bertaufergezeigt murben, finben nicht ihren Beifall, weil fie meinte, fie waren aus ber Dobe. Der Kommis überlegte, wie er bie Dame vom Gegentheil über-Beugen tonnte. Da tam er auf eine ichlaue 3bee.

"Gnäbige Frau", sagte er, "ich will Ihnen sofort beweisen, bag bie meiften Damen heutzutage biese Strumpfe tragen. Wie Die feben, gnabige Frau, befinden fich augenblidlich ungefahr gehn Damen bier im Laben. Berhalten Gie fich rubig, wenn ich rufe, aber geben Gie, bitte, auf bie Buge ber anderen Damen What."

Mit einem berhängnisvollen Lächeln bog er fich über ben Labentisch und rief mit lauter Stimme: "Gine Daus! Gine

Jede Dame nahm fofort ihre Kleiber hoch, und bas Refultat war - fie taufte feche Paar geftreifte Strumpfe.

#### Unwahricheinlich.

Unlängft ftanb ein Mann bor Bericht unter ber Anflage, einem Farmer mehrere Tauben weggeschoffen gu haben. In feiner Beugenaussage war der Farmer febr vorsichtig, nabezu minutios, und ber Bertheibiger bemühte fich, ibn einzuschüchtern.

"Nun", bemerkte dieser "können Sie beschwören, daß dieser Mann hier Ihre Tauben erschossen hat?"
"Ich habe nicht behauptet, daß er sie erschossen hat", bekam er zur Antwort, "ich habe nur gesagt, ich hätte ihn in Berdacht, bag er es gethan."

,Aha, jest tommen wir ber Sache näher. Wie tamen Sie

gu biefem Berbacht?"

"Run, erstens traf ich ihn auf meinem Grund und Boben mit einer Blinte. Zweitens horte ich einen Schuß und fab mehrere Tauben fallen. Drittens fand ich vier von meinen Tauben in seinen Taschen - und ich halte es für unwahrscheinlich, daß bie Thiere ba hineingeflogen find und Gelbstmorb begangen haben.

Unnie: "Ich werbe mich nächfte Boche mit Robert verhei-

Bertha: "Ich bachte, Du sagtest, Du würdest die lette Per-son in der Welt sein, den Menschen zu beirathen."

Unnie: "Run, ich hoffe auch febr ftart, daß ich es fein werbe."

Bradihaw: "Ich habe Dich um Entschuldigung zu bitten. Geftern, als es regnete, war ich ohne Regenichirm ausgegangen. 3d tam bei Deiner Bohnung borbei, trat ein, fand Dich nicht bu Saufe, nahm Deinen Regenschirm, indem ich annahm, bag Du ihn nicht brauchteft, und hier bringe ich Dir benfelben mit bielem Dant gurud."

Grimfham: "Bitte, bitte, gern geschehen! 3ch habe Dich ebenfalls um Bergeihung ju bitten, Du haft neulich Deinen neuen. Bhlinder hier gelassen, wie Du wohl weißt. Da ich nun teinen Regenschirm hatte und meinen hut nicht nahregnen lassen wollte, fo habe ich Deinen Bylinder aufgesett. 3ch hoffe, Du nimmft es mir nicht übel.

Mr. Lovell (ber ein großer Liebhaber von Sunden ift): Aber Fraulein Ebith, finden Gie nicht, bag Gie ein fluges Thier im Saufe haben mußten, um Gie gu beichugen und -

Dig Gbith: "Aber Dr. Lovell! Das fommt fo ploglich."

Mr. Nofeup: "Denten Gie fich nur, Mrs. Curry, jenes Beib — nebenan — hat fich genau fo einen Sut getauft, wie der meinige."

Mrs. Curry: "Das muß Gie boch geargert haben."

Mr. Noseup: "Gang und gar nicht. Ich habe ihn sofort meiner Röchin geschenft."

Amateur: "Dieses ist mein lettes Bild, welches ich gemalt habe — eine Lanbschaft. Bas halten Sie von ber Perspeltive?" -

Rünftler: "Die Berfpeftive ift Ihnen am beften gelungen. Je weiter man fich bon bem Bilbe entfernt, befto beffer fieht Bemertung.

"Ein Beschwerbebuch mußten Gie auch auschaffen, herr

Dorfwirth: "Daraus wird nichts! - - Rachher raufen bie Bauern alle Tag' brum!"

Cditagfertig.

Beinzipal: "Wenn ich Ihnen für jeden Fehler, ben Sie ma-den, nur zehn Psennig von Ihrem Gehalt abziehen wollte, ba würde nicht viel übrig bleiben!"

Kontorift: "Bei bem Gehalt allerbings!"

Buschauer (zu seinem Nachbar): "Wirf boch auch einmal auf ben anderen, fie fpielen ja auf Theilung."

Berechte Entruftung. Dichter (im Bart): Lächerlich; fogar bier ftellen fie Bapiertörbe auf.

Gin Schlaumeier.

"34 weiß nicht, was bas ift, wenn ich bes Abends fpat noch Kas esse, so kann ich nicht schlasen!"
"Hom — bei mir ist das Gegentheil der Fall, wenn ich schlase, dann kann ich keinen Käs essen!"

Galant. Dame: "Sie werden mir doch feine Schmerzen bereiten?" Hühneraugen-Operateur: "Ich will alles thun, was ich Ih-nen von den Hühneraugen ablösen kann."

"Nebrigens."
In einer Gefellichaft unterhalt man fich über bie ichlechten Eigenschaften ber Menschen. Endlich erflärt ein Berr, bas Erbfchleichen fei boch eine gang gemeine Geite im menichlichen Charafter, wobei ihm alle eifrigft guftimmen. Die übliche Rachbenkepause tritt ein. Da hört man eine junge Frau zu ihrem Gatten sagen: ". . . . Uebrigens, Männe, wir sind boch recht lange nicht bei Taute Eulalia gewesen."

Gicher.

"Ra, Weibchen, was tochft Du benn ba?"

"Fricaffee."

Du, wird es bas wirflich?" "Erlaube, ich habe mir vorhin die Karten gelegt — es wird Gricaffée!"

Schlagfertig.

Frau (überrascht ben Gatten, als er bas Stubenmäbchen füßt): "Anna, ich entlasse Sie auf ber Stelle; Sie sind mir su fleißig, Sie machen ja auch meine Arbeiten!"

Mitgabe.

Mter Lebemenn (zu seinem Sohne): "So, nun bift Du großjährig — nun tritt an Dich bie Pflicht beran, Dich allein burchs Leben du - pumpen!"

Schlau.

"Was, Luife, Sie sigen hier im Salon im Schaufelftuhl und lesen bem Dien Gebichte vor?" "Gewiß, Madame fagten boch beim Beggeh'n, bas Fener im Salon muffe unterhalten werden!"

Der ichelmische Dottor.

Arst: "Bas, Bier trinken Sie, Bater Krüger? Nein, das gibt's nicht! So lange Sie frant sind, mussen Sie Malz und Hopfen aufsteden. Doch damit Sie nicht so plötzlich auf beides zu verzichten brauchen, fonnen Sie den Malz beibehalten und einstweilen noch - Dalgtaffee trinten!"

Mobern.

"Run, wie gefällt Dir meine Braut?" "Mit einem Bort: Grofartig!" "Nicht wahr? Wer bie mal friegt . . .!"

Inftruftionsftunbe.

Unteroffizier: Bas verftehen Sie unter Terrain? Refrut schweigt. Unteroffizier: Sie laufen ja täglich brin rum. Refrut: Die Stiebel, herr Unteroffizier.

Borfichtig. Tochter: Ich werbe jest bas West "Im ewigen Gife" lefen. Mutter: Du, ba binbe Dir aber etwas um ben Sals

Ströfling: "Serr Barter, barf ich anlöglich ber bevorftehenden patriotischen Festlichkeiten bas Fenster meiner Belle vielleicht auch illuminiren ?"

Boshaft.

Freund: "Warum mußte Deine Schwägerin Dein Saus berlaffen ?"

Chemann: "Beil fie alle Borgange in meiner Familie ih-

Freund: "Da war sie also sozusagen — Kriegstorresponden-

Erflärlich.

Professor (einen Bogen Papier bor fich): "Es ift taum glaublich Hermine, aber ich tenne mich, obgleich ich bereits zwei Stunden ftubire, in ben Bahn-Linien Europas nicht aus!"

Gattin: "Aber Dannchen, bas ift ja ber Schnittmufterbogen

meiner Mobe-Beitung."

Rriegsforreiponbenten . Befprad.

"herr Rollege, wiebiel Japaner laffen Gie in biefer Schlacht

"Ja, mehr wie 20,000 Mann geht nicht, sonst tomme ich nicht aus. Nach meiner Statistit leben an und für sich nur noch vier Japaner auf ber ganzen Belt."

Biffen Gie, herr Rollege, wir tonnen eigentlich bepefchiren was wir wollen. Stimmt's sufällig, bann ifts gut — na, und ftimmts nicht, bann hat die ruffische Benfur unfere Melbung verftümmelt."

"Donnerwetter, wenn jest eine Bombe tame!" "Macht nichts. Mein Bericht ift fertig."

"Können Sie chinefisch, Herr Kollege?" "Ich nicht. Aber meine Leser werben's jest balb können."

## Der Schalk im Auslande.

Die wirksamste Kur. "Ja," sagte der ernste Here, "wir haben alles mit ihr versucht, Allopathie und Homöopathie und Wassernren und elektrische Bäder und Keilgymnastis und Gott weiß, was noch Aber nichts half. Aus Verzweislung gaben wir das ganze Medizinieren schließlich dran und —"
"Und dann hat sie sich wohl noch einige Wochen hingeschleppt, die der Cod sie von ihren Leiden erlöste?" untersbrach hier der andere Herr.
"Tein, dann wurde sie sofort gesund "antwortete der under

"Rein, dann murde fie fofort gefund," antwortete der ernfte 217ann.

Je mondo de ride.

Journal Amufant.

Aergerlich. Sie: "Wie können Sie es wagen, mich 34 kilfen, mein Herr?"
Er: "Weil ich Sie liebe.
Sie: "Wie lange lieben Sie mich schon?"
Er: "Schon seit Monaten."
Sie: "Oh Karl wie viel Zeit haben wir verloren!"

Comic Cuts.

Die Warnung. Hanschen (heimlich zum Brantigam seinest Schwester): "Weißt Du, geh' lieber nicht mit Klara Bootsakren!"
Brautigam: "Warum denn nicht, Hanschen?"
Hanschen: "Weil sie gestern zu Manna gesagt hat, sie würde Dich nächstens über Bord werfen."

Sie aus? Den ganzen Kopf voller Beulen und Köcher!"
"Meine Fran hat mich mit Blumen beworfen."
"Davon können Sie doch keine köcher in den Kopf kriegen!"
"Die Blumen waren noch in den Cöpfen drin."
Chicago Post.

Beweis. Der bekannte Humörlft und Satiriker Saphir liebte es, in Gesellschaft die Cente durch seine oft ganz eigenartigen Einkälle zu verblüffen. Einst sagte er bei Tafel: "Ich wette, daß ich Ihnen hier etwas zeige, was noch kein Auge gesehen hat und kein Mensch jemals wiedersehen wird. Wer hält die Wette?"

Als sich jemand bereit erklärte, auf diese Wette, die auf fünfzig Gulden sestgesetzt wurde, einzugehen, ergriff Saphir eine Aus, zerdrückte die Schase und hielt den Kern derselben zwischen Daumen und Zeigesinger. "Aun, meine Herren," sagte er dann, "ich meine, diesen Auskern hat noch kein Auge gesehen und"—den Kern aussessend — "es wird ihn auch niemand wieders sehen." — Saphir hatte natürlich seine Wette aewonnen.

Notationsdruck und Berlag der Wiesbadener Berlags-Anftald Emil Bommert in Biesbaden. Berantworflich für die Rebaftion: Chefrebafteur Moris Schafer, Biesbaben



Wr. 216.

Donnerstag, den 15. September 1904.

19. Jahrgang.

# Sklapenketten.

Roman nach Mrs. Hlexander von J. Frick.

Nachbrud verboten.

Fortfetung "Gie find fehr freundlich, fehr freundlich!" Er betrachtete unfere Belbin icharf. "Gie fagen, biefe junge Dame fei meine Großnichte?'

"Ich borte, bag meines Gatten, Mr. Robert Acland's, erfte

Frau Ihre Richte, Marjory Barton, war."
"Jawohl, nun erinnere ich mich. Das ist eine lange Zeit her. Bitte, sehen Sie sich! Ihre Tochter ist mehr eine Carteret als eine Barton." Er lachte und zeigte eine prachtvolle Reihe Bahne. "Ich sab sveben einen Ausbrud an ihr, ber mich an meine Mutter erinnerte; sie war eine berühmte Schönheit!" "Ich gestehe, daß ich über Marjorn's Aehnlichteit mit Ih-

nen erstaunt bin", erwiderte Drs. Acland.

"Birflich! Ich foll meiner Mutter fehr ähnlich feben. Stel-len Sie fich einmal hierher!" Die Borte galten Marjorn. Er ftrebte mit furgen, haftigen Schritten nach einem großen Spiegel. "Ich bin als Beurtheiler bon Aehnlichfeiten befannt; ich mochte unfere Buge vergleichen!"

Er betrachtete ernithaft bas Spiegelbilb feiner jugenblichen

Richte und fein eigenes.

Gelten noch hatte Marjorn fo lieb ausgesehen. Die 3bee, in bem alten, brolligen, hubiden und offenbar feinen herrn einen Berwandten zu finden, der fie möglicherweise beschüßen würde, gab ihr einen ihr sonst sehlenden, weichmüthigen Ausbruck. Sie fühlte, fie könnte ihn gern haben.

"Run ja, - wirflich, hm, - ich febe eine gewiffe Mebnlich-

"Ich hoffe, ich gleiche Ihnen!" fagte Marjorn, fich mit folch offener Bewunderung ju ihm wendend, bag er fich angenehm ge-

schmeichelt fühlte.

"Danke, meine Liebe, ich sage basselbe. Gegen Gie fich! Ich bin ein vielbeschäftigter Mann, Mabame, aber ich gebe Ihnen gern einige Minuten meiner Zeit, bis Mrs. Carteret fommt.

Und er bewegte seine weiße, beringte Hand, als ob er sa-gen wollte: "Bitte, fahren Gie fort!"

"Ich tann Ihnen nicht viel ergahlen. Die Schwestern ber berftorbenen Drs. Acland haben fich von mir völlig ferngehal-

ten, seitbem ich Mr. Acland beirathete."
"Sehr thöricht!" rief Mr. Carteret. "Sie fonnten boch nicht erwarten, daß ein Mann seines Alters, faum auf der hobe seines Leben, — er ift einige Jahre junger als ich, — allein ohne Gefährtin bleiben wurde. Pah, wie wenige verstehen boch bie menschliche Ratur!" "Sehr wahr", erwiderte Mrs. Acland, als ob ihr das et-was ganz Neues sei.

Acland geht es alfo gut? Er hat mit ber Jurisprubeng gu thun? Wie Sie wissen werben, befam er mit Marjorn Barton ein sehr schönes Bermögen."

gin jegt ichnies Setmogen, "Icland's Berhältnissen vor "Ich weiß sehr wenig von Mr. Acland's Berhältnissen vor seiner Heiner Heiner Heiner Beitath mit mir. Er verlor ziemlich viel." Mr. Carteret's Gesicht drückte plöglich eine gewisse Angst aus und Mrs. Acland beeilte sich, den Satz zu vollenden: "Ich sand beshalb volle Arbeit, ihm mit möglichst wenig Kosten den größtmöglich-

ften Komfort ju bieten. So gelang es ihm, in ben letten brei Jahren ben Berluft ziemlich wieder einzuholen."

"Gehr erfreut, bas gu horen!" rief ber fleine Berr.

"Ungewöhnlich viele Arbeit verhindert Mr. Acland, Gie gu

"Bitte, bitte! Meine Empfehlung an Mr. Acland, er foll sich nicht bemühen. Ich fürchte, ich habe wenig gemeinschaftliches Intereffe mit einem englischen Geschäftsmann."

"Bielleicht nicht", sagte Mrs. Acland lächelnd. "Mein theu-rer Gatte hat wenig Sinn für bas Ideale und Schone. Ich fand in einem Schrant eine Lampe von Bronze, griechisch ober pompejanisch, einen Gegenstand, ber felbft meine wenig fultivirten Augen erfreute; ich gab ihm einen Ehrenplat, 3ch bore, es fei ein Geschent von Ihnen."

"Eine bronzene Lampe, pompejanifch?" rief Dr. Carteret, bon seinem Stuhl aufspringend. "Befte Dame, ich mochte fie feben! Ich mochte fie ju gern feben! Burben Gie mir biefelbe wohl jur Unficht ichiden?"

"Mr. Acland und ich wurben uns freuen, wenn Gie und Mrs. Carteret biefelbe in unserem Sause ansehen und einen Tag bestimmen wollten, an bem Gie mit und effen wurden", verfette Mrs. Acland.

"Essen! Meine beste Dame!" schrie Mr. Carteret beinahe auf. "Nichts in der Welt könnte mich bestimmen, außer dem Hause zu essen. Die Luft, die Zubereitung wäre mein Tod!" Mrs. Acland erröthete, Marjory mußte ein Lachen unter-

brüden. Das verlegene Schweigen wurde burch ben Eintritt eines großen, schlanken, eleganten Dame unterbrochen. Das Gesicht, mit sehr turglichtigen Augen und einer biden Franse goldblonden Saares über ber Stirn, war fast farblos. Der Anzug von zarter Farbe, reich mit Spigen verziert, erschien beinahe zu jugendlich.

"Ah, da ist Mrs. Carteret!" rief ber fleine Herr aus. Meine Liebe, dies ist Mrs. Acland und Miß Acland. Du erinnerst dich vielleicht, daß eine junge Berwandte von mir, Marjorn Barton, einen Serrn Acland heirathete. Dies ift ihre Tochter und die jegige Drs. Acland."

Drs. Carteret verbeugte fich grazios, indem fie bornehm

"Ich erinnere mich ber Cache fehr gut." Gie fette fich neben Marjorn und nahm einen fleinen, wei-Ben Binicher, ber ihr nachgewadelt tam, auf ben Schoof.

"In Bezug auf bie Lampe", verflocht Mr. Carteret Mrs. Acland in ein Gespräch, mahrend Mrs. Carteret zu Marjorg fprad:

"Sind Sie ichon lange in ber Stadt? Ift bies Ihre erfte

Saifon?"

"Bir leben immer in ber Stabt, mit Ausnahme ber menigen Wochen, welche wir an ber Gee gubringen", erwiderte Marjorn, durch die Elegang der Frau ihres Onfels vollsteinbig eingenommen. Gine fo große Dame follte mit ihr bermandt fein!

effection Pass gauge Habe P'

"If das aber im November nicht sehr unangenehm?" "O, nein; ich wenigstens finde es nicht." "Wögen Sie Hunde leiden?""

"Gewiß, fehr gern sogar. Wie herzig dieser ist!" "Es ist ein nettes Thierchen und so verständig. Sie ton-nen ihn schon streicheln; er beißt nicht."

"Bie heißt er?"

Fairy! Saben Gie auch Sunbe?" Marjory Schüttelte ben Ropf.

Mrs. Acland wurde - glaube ich - teinen ins Sans

"Ah!" Mrs. Carteret fah fehr bezeichnend auf Marjorn's Stiefmutter. Durch bie eintretenbe Stille swifden beiben

flang die erregte, fcarfe Stimme Dr. Carteret's. "Ein fehr ernftes Unglud, ich verfichere Gie!" fprach er

eben zu Mrs. Acland. "Wenn man zehn Jahre hindurch in der Atmosphäre von Kunst, Schönheit und flassischer Umgebung gelebt hat und plöglich von allem, was das Leben angenom macht, weggeriffen wird, so ift bas fast mehr noch als ein Unglud zu nennen!"
"Tropbem werben Sie fich freuen, Ihre alte Beimath wie-

bergusehen!" fuchte Drs. Acland ihm gu fchmeicheln.

"Alt? In England ift nichts wirklich alt!" eiferte er daze-gen. "Sehen Sie die Colonnas, die Orsini, die — die Canta-rini an! Wir sind Pilze dagegen!" "Das ist wahr", sagte Mrs. Acland, als ob sie sich aus dem Felde geschlagen fühle.

"Ich bleibe nur jo lange, bis bas Saus wieber vermiethet ift, und werde bie Beit benuten, alle Mungen und Alterthumer, welche ich mitgebracht habe, ju ordnen. Ich suche jest einen gewandten jungen Mann als Sefretar; fie verlangen aber alle einen sehr hohen Gehalt. Und boch verdirbt nichts ben Charafter mehr als Selbstüberhebung. Entschuldigen Sie bie Unterbrechung; ich muß eine Frage an Mrs. Carteret richten. Welche Antwort brachte Mr. Fowler von unferm legten Bewerber?"

"Er könne nicht weniger als fünfzig Pfund für ein solch kurzes Engagement annehmen", sagte Mrs. Carteret nachlässig.

"Lächerlich! Ich berlange nur einen auftanbigen Denichen, ber eine gute Handschrift hat und richtig schreibt und thut, was ich ihm sage. Fünfsig Pfund! Unverschämt!"

"Das ift eine große Summe", fagte Drs. Acland.

"Ich finde es nicht", widersprach Mrs. Carteret. "Man tann fehr wenig für fünfzig Bfund taufen."
"Das verstehft du nicht, meine Liebe", rief ihr Gatte.

"Bir muffen geben", fagte Mrs. Acland, aufftebend. "Ich fürchte, wir haben Sie ichon zu lange aufgehalten. Wie lange bleiben Gie noch in ber Stadt?"

"Etwa noch zehn Tage", erwiberte Mrs. Carteret. "Darf ich hoffen, baß Sie uns besuchen, um die Lampe zu feben? Unfer Saus liegt nicht weit von bier."

Mr. Carteret Schüttelte ben Ropf.

"Ich kann nichts bersprechen", eiferte er. "Ich habe so viele Berabredungen. "Ich muß mich darauf verlassen, daß Sie mir dieselbe bringen. Wie ware es, wenn Sie Donnerstag eine Taffe Thee mit und einnehmen wollten? Rein, Donnerftag nicht. Sonnabend um viereinhalb 11hr."

"Gewiß, mit vielem Bergnugen."

Ich werde Ihren Besuch erwidern", sagte Mrs. Carteret "Wir hoffen, auch Gie Connabend gu feben", fügte fie an Marjorn hingu.

Das junge Madchen folgte nur ungern ihrer Stiefmutter.

Wie gern ware fie jurudgeblieben!

"Das war ein überraschender Besuch", sprach Mr. Carteret, als die Thur sich hinter beiden geschlossen hatte, sich wieder mit seinen Briefen beschäftigend. "Benn ich von allen Bettern und Cousinen bis ins vierte Glied überschwemmt werden soll, jo gebe ich fofort wieber nach Italien und überlaffe bie Priorei fich

"Das Mähchen ist hubsch, sehr anziehend!" bemerkte Mrs. Carteret.

"Das ist fie. Gie gleicht mir außergewöhnlich — gang merkwürdig!"

"Ich fann feine Aehnlichteit feben", fagte Mrs. Carteret, indem fie bas Dhr Fairn's um ihren Finger midelte.

"Nein, das glaube ich wohl! Du siehst gewöhnlich nicht mehr als ein vollständig Blinder!"

Mrs. Carteret antwortete mit einem unterbrüdten Gabnen und erflärte, nach ihrem Thee Berlangen gu haben.

"Die Stiefmutter icheint eine vernitnftige icharf beobachtende Krav au fein" fubr Mr. Carteret fort.

Carteret ab. "Ich femeichte mir, fo gut wie irgend fonft jemand Da-

nieren beurtheilen zu tonnen, und ich fage, bag fie fich gang befonbers wohl zu benehmen weiß."

"Möglich, nur mag ich fie nicht. Das Mabchen ift eine geborene Laby, obgleich fie schauberhaft gefleibet ift. Ein Laben-madchen wurde biefes schlecht gemachte Rleid nicht tragen. Armes Kind!" Sie seufste in aufrichtiger Theilnahme. "Sabest bu, bag ihr Hut gar nicht bazu paßte?"

"Ihr Hut? Du weißt nur zu gut, baß ich es immer ber-meibe, Hute zu sehen. Wie die Franen biese Schenklichkeit ber-herrschenden Mobe ertragen können, ist mir ein Nathsel."

Der Thee wurde gebracht; Mrs. Carteret ichentte benfelben

"Ich glaube nicht, daß bu es billigen würdest, wenn ich mit einem griechischen Ret auf bem Ropf burch ben Sybe-Bart fabren wollte", antwortete fie mit ihrer fanften, ruhigen Stimme. "Billft bu beinen Thee borthin haben?"

Er nidte. Drs. Carteret ging burch bas Bimmer, öffnete

die Thur und rief: "Birginie!"

"hier bin ich, gnädige Frau", erwiderte eine hohe Stimme und eine gewandte Frangofin trat ein.

"Birginie", fagte bie Herrin, "ich fand heute eine Baffementerie, welche vorzüglich zu meinem eau-de-Ril-Aleid paffen wirb." Und Jungfer und herrin vertieften fich in Toilette-Gebeim-

Gin fühner Schritt.

Der Befuch biefes Tages war für Marjorn ein wirkliches Greigniß. Die Bermanbten ihrer Mutter gehörten unftreitig ju ben "Bornehmen". Gie mar flug genug, um ben Unterschieb swifden bem gesucht eleganten Benehmen und ber Sprache ihrer Stiefmutter und ber einsachen, natürlichen Bornehmheit von Mrs. Carteret herauszufinden. Diese Dame hatte fie bezaubert, während fie ihren Großontel brollig, amufant fanb.

Mit einer ihr berhaften Sandarbeit, fie mar für Drs. Acland, faß fie im Schulzimmer, mahrend ihre Gebanten flei-

Biger als ihre Finger waren.

"Mr. Carteret ift unzweifelhaft ein Conberling", reflettirte fie. "Bie Mrs. Acland ihm schmeichelte! Und allem Anschein nach mit Ersolg! Was er wohl über fie und über mich bentt? Und Mrs. Carteret, - ich glaube, fie mag meine Stiefmutter nicht! Wie mein Berg pochte, als beibe von bem Schreiber fprachen, ben Mr. Carteret sucht! Ich glaube, ich könnte ihm sehr gut seinen Katalog schreiben. Ob ich ben Muth finden werde, ihn am Sonnabend direkt banach zu fragen? Ich fürchte mich stels vor Mrs. Acland. Wenn sie mich nur ansieht, werbe ich schon schen und verwirrt. Aber ich muß es versuchen, denn ich will aus diesem verhaften Sause hinaus, selbst wenn ich davonlaufen mußte, um gleichviel mas gu merben!"

Und fie warf bie Arbeit bon fich.

"Reinen Stich mehr mache ich für Mrs. Acland! 3ch will Mavier fpielen, felbst auf die Gefahr bin, bag fie mich um-

Und fie eilte in bas Wohnzimmer und versuchte, ihr Leid in ben Tonen gu vergeffen, welche fie mit nicht unfundiger Sand bem Inftrument entlodte.

Der Erfolg ihrer bamit offen befundeten Auflehnung gegen bie Antorität ber Stiefmutter follte nicht ausbleiben.

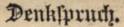
Ich fürchte, ber Besuch bei ben Carterets hat Marjory nicht gut gethan", fagte Dirs. Acland tags barauf gu ihrem Gatten. "Er hat ihr Ibeen bon Gelbstftandigfeit eingegeben, bie unangenehm werben fonnen. Geftern, anftatt bie su verrichten, welche ich ihr gegeben, hatte fie biefelbe in die Ede geworfen und fpielte auf bem Rlavier, als ich nach Saufe

"Sehr unangenehm!" fprach Mr. Acland mit berfinsterter Stirn. "Glaubst bu, baß sie die Bemerkung Mr. Carteret's in Bezug auf bas Bermögen ihrer Mutter verftanden bat?"

"Bestimmt fann ich bas nicht fagen; aber wenn auch, fie hat alles erhalten, was ihr gebührt", sagte Mrs. Acland sehr bestimmt. "Du hast die Rugnießung des Bermögens ihrer Mutter und bas Recht, das Gelb für die gange Familie gu gebrauchen. Marjory war in einer guten Schule und hatte ben Winter hindurch Extra-Unterricht. Bas tann sie mehr ber-langen? Immerhin aber wird es flug gehandelt sein, sie mit diesen Berwandten, welche ihr und uns doch nichts nüten können, nicht weiter in Berührung zu bringen. Was meinst bu?" Herr Acland war natürlich wie immer ganz ber Meinung

(Fortfetung folgt.)

feiner Frau.



Das Schwierigste bei der Hunst des Redens ist - jur rechten Zeit zu schweigen,

Indifcher Spruch.



# Ein ereignisvoller Tag.

Feldzugserinnerungen von Fred Bincent. (Social.) (Rachbrud verboten.)

Da trabte auch icon bie vordere Abteilung ber aus ben bestberittenen Unteroffizieren famtlicher Reiter-Regimenter ber britten Urmee gufammengefesten Stabswache eilig borbei, bann ein furger, freier Bwischenraum, und jest war er ba - er felbit - Unfer Frit! Die prachtige belbengestalt boch aufgerichtet im Sattel feines hohen eblen Braunen, bie leuchtenden blauen Augen, die so herzgewinnend zu bliden berstanden, scharf in die Glieder ber Settionen hineingerichtet, ber herrliche Bart bom leichten Winde bewegt, die turge hiftorifche Felopfeife in ber Rechten, fo ritt er, feinen Generalftabschef General bon Blumenthal gur Geite, im fclanten Trabe borüber, und ,Guten Morgen, Mustetiere!" fcoll feine flangvolle Stimme ju und herüber. Der Gegengruß, bas "Guten Morgen, Königliche Sobeit!" ging unter in bem fturmifden Surra, bas nun mit elementarer Gewalt losbrach. Lauter Jubel umbraufte ben geliebten Guhrer, Gewehre wurden boch in die Luft gehoben, Selme geichwungen, und ein hurra nach bem andern, bas nachfolgenbe immer fraftiger als bas taum verhallte, flangen begeiftert aus ben bichten Reihen bes Bataillons bem redenhaften hohenzollernprinzen nach, ben wir feit ben blutigen Tagen von Beigenburg und Worth heute jum erften Male wieber von Angesicht gu Angesicht feben burften. Gin freundliches Lächeln erhellte auf einen Augenblid feine eben noch fo ernften Buge, mahrend er mit erhobener Sand uns für die jubelnde Begrugung bantenb wintte. Go gefpannt war unfere gange Aufmerkfamkeit einzig und allein bon ber Perfonlichkeit bes hoben herrn in Anspruch genommen, bag wohl faum einer bon und einen Blid fibrig batte fur bie Fürstlichkeiten und hohen Offiziere und fonftigen bedeutenben Personen in feiner Suite, bag wir eigentlich erft wieber gur Ueberlegung tamen, als auch bie Equipagen und bie legten Reiter ber ichliegenben Abteilung ber Stabsmache an uns borbei waren.

Dieje momentane Unaufmertjamfeit aber mar bie Urfache einer recht unliebfamen Ueberrafchung, bie leicht boje Bwiftigfeiten im Gefolge hatte haben fonnen, gludlicherweise jeboch mit einer fo beiteren Szene abichloß, baß ich fie unbebingt mit gu ben beluftigenbften Episoden gable, welche mir aus bem gangen Felbguge in ber Erinnerung geblieben finb. 3ch hatte auf ber freien Stragenhalfte bem glanzenben Buge folange nachgesehen, bis berjelbe bas Bataillon im Ruden gelaffen hatte, und wollte eben wieber auf meinen Plat neben bem Stabsargt gurudgehen, als ich bemertte, baß unfer bisher fo friebfertiges Dechslein ploplich ben Ropf fentte, ungeftum vorwarts fturgte und - ein ploblicher Rud, und bevor die beiben Megger fich auch nur befinnen tonn-ten, war ihnen ber Strid aus ben Sanden geriffen und fort rafte bas Tier benfelben Weg hinauf, ben foeben bas große Sauptquartier genommen hatte. Mit bem Barnungsruf "Achtung, ber Bulle!" war ich mit einem Sat neben meinem Pferbe, hatte bie Badtafchen auf bie Erbe geworfen, meinem Burichen bie Bugel aus ber Sand geriffen und faß im Sattel.

Das alles hatte weniger Zeit in Anspruch genommen, als ich zum Niederschreiben bieser Zeilen gebraucht habe. Tropbem hatte unser Ausreißer schon Ausmerksamkeit erregt, benn wenn er auch anfänglich nicht rasch von der Stelle kam, da er wiederholt auf das von seinem linken Horn berabhängende Seil trat — bassenige am rechten Horn hatte sich um seinen Naden geschlungen und hinderte ihn nicht

weiter — so hatte er sich basselbe boch bald abgerissen und ging nun in voller Flucht bahin, begleitet von dem lautem Hallo der Leute der 8. Kompagnie. Zunächst brach ein unbändiges Gelächter los, dann aber mochte doch manchem die Ueberlegung kommen, was für uns alle auf dem Spiele stand, salls es dem Flüchtling gelingen sollte, zu entweichen, und nun wurden Ruse laut, wie: "Haltet auf, haltet auf! Dort läuft unser Mittagessen weg" und dergl. mehr.

Der erste, ber die Berfolgung des Durchbrenners aufgenommen hatte, war unser Stabsarzt gewesen, doch da er tein besonderer Reiter war, und sein Pserd sich mehr zum bequemen Transportmittel, als zum Jagdpserd eignete, so hatte ich ihn bald überholt, denn mein Fuchs war ein slotter Gänger und gut ausgeruht. Trozdem hatte ich es nur dem Jindernis mit dem Seil zu verdanken, daß ich ziemlich nahe an den Stier herankommen konnte, denn als er darauf wirklich slüchtig wurde, da vermochte weder ich, noch der Kompagniesührer der 8., der sich mir angeschlossen, ihm noch bedentend Boden abzugewinnen. Inzwischen hatte man jedoch in den anderen Kompagnien die Sachlage begriffen, und wir bekamen Unterstühung. Gerade jagte der Bulle an der Tete der 7. Kompagnie vorüber, als Herr von Haxthausen auf die freie Straßenhälfte herauskeiten wollte und um ein Haar über den Hausen gerannt worden wäre, wenn ihn nicht sein Pserd mit einem raschen Seitensprung wieder in die Kolonne hineingetragen hätte. Er war etwas aus dem Gleichgewicht geraten und hatte sich ehen wieder zurechtgeseht, da war ich herangekommen, und nun hied er seinem Schlachtroß frästig die Sporen ein, während er in seinem Born laut ausries:

"I, ba sieh' boch mal einer so ein verrückes Stud Rindvieh an! Beinah' hätt' es mich in' Dred geschmissen, und nun will's wohl partout noch unsern Kronprinzen überrennen!"

Dazu war ihm aber ber Weg verlegt worden, benn sowohl ber Major und sein Abjutant, Leutnant Kriegsheim, wie auch ber Führer ber 6. Kompagnie hielten mitten auf ber Strafe, wohin ihnen bie nichtberittenen Bugfubrer mit gezogenem Gabel gefolgt waren. Es hatte ju einem bofen Bufammenftog tommen tonnen, wenn nicht Leutnant von Scharfenftein turg entichloffen ben Revolver berausgejogen und birett bor ber Rafe bes Tieres einen Schuf abgegeben hatte. Erichredt fprang ber Bulle links feitwarts ab, feste leicht über ben Strafengraben binmeg, und nun ging es bie leicht abfallenbe Biefe hinunter, wie bie wilbe Jagb, an welcher fich jest famtliche berittenen Offigiere, fowie die Burichen auf ben Sandpferden beteiligten. Immer noch war ich bant meinem Borfprung an erfter Stelle, als ploplich birett hinter meinem Ruden ein lautes, frobliches "Dah, Dah!" erichallte, und bevor ich mir über beffen Bebeutung flar werben fonnte, bie gwillingsbrüber Bahl an mir vorbeijagten. Das Bilb war jum Malen, benn Abolf-Heinerich, ber nie etwas anderes als wie Schritt ober einen furgen Trott aus feiner vierbeinigen Salfte batte herausbringen tonnen, hatte bei bem ebenfo ploblichen wie unerwarteten Losbrechen ber letteren nicht nur feine phlegmatifche Rube, fonbern auch bie Bugel berloren, und war gezwungen gewesen, um nicht abgeworfen gu werben, fein Reittier inbrunftig gu umarmen, mahrend feine mit ben plumpen, ber Burbe eines Trainfolbaten bei ber Infanterie entsprechenden Sporen bewaffneten Saden fich bem Gfel fief in bie Weichen bohrten.

Im Nu hatte das sonderbare Baar mich um mehrere Längen geschlagen, und es hätte sicherlich den Ausreißer zuerst eingeholt, wenn sich nicht mitten durch das Biesengelände ein ziemlich breiter Bach mit ties eingerissenen Rändern gezogen hätte, der insolge der Regenfälle viel Basser sührte. Ich frohlockte bereits innerlich, denn vor diesem hindernis mußte das Dechslein doch unbedingt Kehrt machen und uns in die Hände sallen. Doch ich hatte die Rechnung ohne den Wirt gemacht, denn mit einer Leichtigkeit, die an Eleganz grenzte, und die ich der plumpen Kreatur

niemals gugetraut hatte, fette ber Stier über ben Bach hinweg, um bruben mit unverminderter Schnelligfeit meiter gu fliehen. Gang anbers bagegen verhielt fich ber Giel, benn fobalb berfelbe ben Uferrand in voller Rarriere erreicht hatte, bohrte er bie Borberfuge urplöplich in ben weichen Wiesengrund und ftredte Sais und Ropf abwarts, um mit ftarren Bliden bie gurgelnden Bemaffer bort unten gu betrachten, mahrend er gleichzeitig hinten hoch ausichlug, um fich bon ben laftigen Sporen gu befreien. Das gelang ihm aufs vorzüglichfte, benn ber lieberlich geschnalite Gurt lefte fich, und Abolf-Seinerich fuhr mit bem gangen Gattel über Die langen Chren hinweg in bie Tiefe binab, mo er mit einem verzweifelten Siljegeichrei in ber ihm fo verhagten Flüffigleit verfant.

Fast mare es mir übrigens ebenfo gegangen, benn bas Lachen überwältigte mich berart, bag ich mich taum im Sattel halten tonnte. Inbeffen lief noch afles gut ab, und ich fam gludlich hinuber, ebenfo wie ber Dajoz unb Rriegs. heim, boch blieben wir bie einzigen, und es mare uns wohl giemlich ichmer gefallen, ben Musreiger wieber in unfere Gewalt gu betommen, wenn nicht von anderer Seite

Unterftühung erichienen mare.

Durch bas ungewöhnliche Sallo in bem foeben paffier. ten Bataillon, fowie burch ben Revolverichuß aufmertfam gemacht, hatte ber Kronpring auf bem hochften Buntte bes Beges, ben er foeben erreicht, Salt geboten, um fich über bas ungewöhnliche Bortommnis eines Alarmichuffes mitten in ben beutichen Linien Aufflarung gu berichaffen. Das war jeboch nicht notig geworben, benn von jener Stelle, bie einen vorzuglichen Ueberblid gewährte, becbachtete ber hohe herr nebft feinem Gefolge mit innigem Bergnugen bas feltene Schaufpiel einer Buffeljagb, wobei ihm nament-lich ber mit lautem hals jagende Gel viel Freude gemacht haben foll. 218 bann aber bie Gefahr borlag, baß unfer Wilb uns entgehen tonnte, ba hatte fich unfer Frig an einen feiner bienfttuenben Abjutanten gewandt, und gleich barauf flogen ungefahr ein halbes Dupenb Ulanenunteroffiziere ben Sugel herunter, und es mar eine Freude, bie genbten Reiter auf ihren ausgewählten Pferben ben Bach nehmen gu feben. Mit folch vorzüglicher hilfe mar es naturlich ein Leichtes, ben Bullen eingutreifen, und ein paar fraftige Schlage mit bem Langenschaft ober ber Sabelicheibe über bie Rafe brachten ihn foweit wieder gur Erfenntnis feiner Lage, baß wir bas Geil an feinem rechten Sorn erfaffen fonnten, woran er fich gutwillig fortfuhren ließ. Den größten Berluft bei ber gangen Sache hatte ber

Berr Major erlitten, benn als Bahl aus bem ihm bis unter bie Arme reichenben Baffer herausgefischt und auch ber Sattel gefunden worden war, ftellte es fich heraus, bag bie Taschen bei bem Sturg fich ihres Inhalts entleert hatten, ber famt und fonbers, mit Musnahme einer einzigen Bulle Rotfpohn, bie im Schlamme bes Bachranbes fteden geblieben, ben etwas fcmunigen Bachnymphen in bie Arme gefunten war. Als aber bem Major ber betrübenbe Gall gemelbet wurbe, ba gebrauchte er bas argfte Schimpfwort, bas er fannte, benn er fagte: "Bahl. Du bift ein Damel-fad!" Der Doftor aber war boshafter, benn als ber ger-Inirichte Abolf-Beinerich wieber bei ben Sandpferben erfchien, ba erfunbigte erfterer fich angelegentlichft, wer benn ber ichmude junge Colbat fei, und wollte lange Beit nicht an bie 3bentitat Bahls glauben. Schlieflich ließ er fich bennoch überzeugen, meinte aber topfichuttelnd: "Den erfennt feine eigene Mutter nicht wieber, benn er hat im flieffenben Bachwaffer gelegen, und bas hat bem herrn Major fein ganges Fruhftud und Bahle halben Dred tveggefdwemmt."

Das war ein ereignisvoller Tag!



## Der Geighalo.

120 Uniderich, der alte Geighals, lag in den lehten Bügen. Er litt furchibare Qualen, aber er troftete fich mit dem Gedanken, daß er jest schon acht Cage ohne Uppetit gewesen und nichts

gegeffen habe. Er rechnete fich im fillen aus, wieviel er

dadurch schon gespart hatte.
"Dottor," sagte er mit schwacher, kaum hörbarer Stimme, "wie lange habe ich noch zu leben?"
"Kur noch eine halbe Stunde. Möchten Sie noch gerne semanden sprechen? Soll ich vielleicht einen Gestlichen holen?"
Der alte Unickerich schwieg einige Minuten und überlegte, indem er sich mit der hand über das runzüche Kinn strick, aus dem die arauen Bartsoppeln hervorstarrten die schon seit aus dem die grauen Bartstoppeln hervorstarrten, Die schon seit moche ungestört bort madifen konnten. Plotitich burch judte ein Gedanke sein Hirn. Er wandte sich jum Doftor hin und stante in großer Aufregung: "Senden Sie sofort nach einem Barbier!" Rach furzer Seit kam der Verschönerungsrat mit seinem

Bandwerfsjeug angefürzt. Rinderich, beffer Stimme immer ichmacher wurde, fragte:

"Wieriel nehmen Sie für's Rafieren?"
"Sünfzig Pfennig!" antwortete ber Barbier.
"Und wenn — Sie — eine Ceiche — rasieren —, was

toftet das?" Der Barbier zauderte einen Augenblick und erwiderte dann:

Der Barbier zauderte einen Augenbied und erwiderte dann:
"Jünf Mart!"
"Dann — rasieren — Sie — mich — schnell!" sotterte
der aite Geizhals und warf einen siederhaften Blid nach der
Uhr, die der Arzt noch in der Hand hielt.
Knickeich war zu schwach, um noch ein Wort weiter zu
sprechen, aber der Dostor verstand die stumme Bitte und sagte
bernbigend: "Noch sinizehn Minnten!"
Ein zuseiedenes Läckeln stahl sich über die eingefallenen
Jüge des Sterbenden. Der Barbier begab sich an die Arbeit,
und ungeachter der schwerzbasten Zuckungen, die über die Aunzeln Knickerichs suhren, war das Werk in kurzer seist vollbracht.
Als die Operation vorüber war, reichte der Sterbende dem Länbier die ausbedungenen sünstig Psennig. Seine Brust stieß einen
Senszer der Erleichterung aus. Er streckte sich und mit den
leise gestüsterten Worten: "Dier — Mark — sünszig — Psennig
— gespart!" gab er seinen Geist aus. gefpart!" gab er feinen Beift auf.

S. Pötter,



Eine misgliichte Partie. Ein Sträsling in Cavenne, der französischen Derbreckerkolonie in Südamerika, kum um die Erlandnis ein, eine gleichfalls Deportierte heiraten zu dürken. Da der Mann jedoch als verheiratet in den Listen verzeichnet war, so wurde erst dei den zuständigen Behörden des Mutterlandes angefragt, ob die Frau noch lebe; die Antwort blieb jedoch tange aus, der Heiratslüsterne wurde ungeduldig und erneuerte sein Gesuch. Da meinte der Gouverneur, ob er dem glaubhaft dartun könnte, daß die erste Frau nicht mehr lebe.

"Alber, guädiger Herr," versetzte der Deportierte, "sehen Sie doch nur gütigst in den Listen nach, weshalb ich eigentlich hierber verschieft worden bin; ich bin ja wegen Gattenmords in Cavenne!" Gine miffgliidte Partie. Ein Strafling in Cavenne, ber

50 verhielt es sich denn auch in der Tat, und die Genehmigung zur Heirat wurde erteilt. Jeht aber mochte die Brant den Heiratskandidaten nicht mehr, und aus der Partie wurde nidits. =

### Der Schalk im Anslande.

Die Einladung. "Dürfen wir morgen abend anf das Dergnügen Ihrer Gesellschaft rechnen. Wir find gang unter uns. Wir werden etwas mufizieren. Erft wird meine altefte Cochter etwas singen, dann wird meine andere Cochter etwas auf dem Piand vortragen. Punft neun Uhr werden wir zu Tisch gehen." "Causend Dank. Sie sind sehr liebenswürdig. Ich werde Punft neun Uhr bei Ihnen sein."

Ertlärlich. Er: "Es gibt mehr als ein Dugend Frauen, Die froh wären, mich zu kriegen, wenn Du sterben solltest."
Sie: "Das glaub' ich Die gern. Die wissen alle, daß ich Dich gut gezogen habe." 1年の中の日本の大学